

SMLOUVA O DÍLO S LICENČNÍ DOLOŽKOU

Trigama International s.r.o.

se sídlem na Pernerova 691/42, 186 00 Praha 8

IČ: 02184117, DIČ: CZ02184117

zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 215891

e-mail: XXXXXXXXX

zastoupena Ing. Zdeňkem Binderem a Mgr. Václavem Nidrlém

Evidenční číslo smlouvy Zhotovitele 2024080004

(dále jen „**Zhotovitel**“)

a

Masarykova univerzita

se sídlem na adrese Žerotínovo nám. 617/9, 602 00 Brno

IČ 00216224, DIČ CZ 00216224

veřejná vysoká škola dle zákona č. 111/1998 Sb., o vysokých školách, ve znění pozdějších předpisů, nezapisovaná do veřejného rejstříku

zastoupená Mgr. Martou Valešovou, MBA, kvestorka MUNI

kontaktní osoba: XXXXXXXXX

kontaktní e-mailová adresa: XXXXXXXXX

(dále jen „**Objednatel**“)

(dále společně též jako „**Smluvní strany**“)

uzavřely ve smyslu § 2358 a násl., § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**Občanský zákoník**“), tuto smlouvu o dílo s licenční doložkou (dále jen „**Smlouva**“):

1. Předmět a účel Smlouvy

- 1.1 V této Smlouvě se Dílem rozumí autorské dílo ve smyslu ustanovení § 2 zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dále jako „autorský zákon“), v podobě *e-kurzů na míru k tématu Sociální bezpečí ve variantě 1 dle nabídky Zhotovitele, která tvoří přílohu č. 1. této Smlouvy*, a které má být vytvořeno pro Objednatele na základě této Smlouvy a jehož autorem bude Zhotovitel (dále jen „**Dílo**“).
- 1.2 Účelem této Smlouvy je rámcově upravit vzájemná práva a povinnosti mezi Smluvními stranami při provádění, jakož i užití a zveřejnění Díla.
- 1.3 Zhotovitel se zavazuje řádně a včas vytvořit Dílo prosté autorskoprávních nebo jiných právních vad, jakož i prosté jakýchkoli jiných vad, pro Objednatele a k Dílu udělit Objednateli oprávnění k výkonu práva Dílo užít, to vše za podmínek stanovených touto Smlouvou.
- 1.4 Objednatel se zavazuje zaplatit Zhotoviteli za řádně a včas provedené Dílo bez vad cenu a za poskytnuté oprávnění k výkonu práva Dílo užít odměnu, to vše za podmínek stanovených touto Smlouvou.
- 1.5 Zhotovitel prohlašuje, že jeho volnost uzavřít tuto Smlouvu, a tedy i udělit oprávnění k výkonu práva vytvářené Dílo užít, jakož i souhlas s jeho zveřejněním, není nijak omezena, ani vyloučena. Za nepravdivost uvedených tvrzení nese plnou odpovědnost Zhotovitel.

2. Forma, rozsah a obsah Díla

- 2.1 Zhotovitel se zavazuje vytvořit Dílo dle požadavků Zhotovitele a standardů dohodnutých mezi Smluvními stranami, jak je specifikováno v příloze č. 1
- 2.2 Rozsah Díla se sjednává jako tvorba a grafické zpracování e-kurzu na míru, dle dodaného obsahu, ve čtyřech variantách (2 kurzy pro akademické pracovníky, resp. neakademické pracovníky) v češtině a jejich anglická mutace, tak aby byla možná přímá implementace e-kurzů do IS MUNI. Varianta e-kurzu pro akademické pracovníky 38 stránek, varianta e-kurzu pro neakademické pracovníky 30 stránek. Obsah v českých i anglických jazykových verzích dodá Objednatel.
- 2.3 Nedodržení sjednaného rozsahu Díla je přípustné pouze s předchozím výslovným schválením Objednatele dohodnutým emailem. V případě nedodržení sjednaného rozsahu ze strany Zhotovitele je Objednatel oprávněn ve lhůtě dle čl. 3.4. Smlouvy vyzvat Zhotovitele prostřednictvím kontaktní e-mailové adresy k úpravě rozsahu na sjednaný se lhůtou do 30 dnů ode dne zaslání takové výzvy.
- 2.4 Objednatel se zavazuje poskytnout Zhotoviteli bezplatnou součinnost formou konzultace technických a formálních náležitostí Díla.

3. Termín odevzdání a předání Díla

- 3.1 Zhotovitel se zavazuje odevzdat dokončené Dílo prosté právních i jakýchkoli jiných vad Objednateli nejpozději do 21.3.2024, a to v elektronické podobě prostřednictvím elektronického uložení k rukám kontaktní osoby.
- 3.2 Zhotovitel se zavazuje odevzdat náhledovou verzi e-kurzů do 4.3.2024, v elektronické podobě. Objednatel se k náhledové verzi vyjádří a Zhotovitel se zavazuje zpracovat případné připomínky.
- 3.3 Objednatel je povinen ve lhůtě 2 pracovních dnů ode dne odevzdání Díla dle čl. 3.1. Smlouvy potvrdit odevzdání Díla, a to prostřednictvím elektronické adresy Zhotovitele.
- 3.4 Objednatel se ve lhůtě do 7 pracovních dnů ode dne odevzdání Díla prostřednictvím elektronické adresy Objednatele vyjádří, zda je přijímá nebo je vrací k přepracování; v případě vrácení k přepracování zároveň Objednatel Zhotovitele stejnou formou vyzve k odstranění vad ve stanovené přiměřené lhůtě, která musí činit minimálně 30 pracovních dnů ode zaslání takové výzvy Zhotoviteli. Pokud Objednatel nedoručí Zhotoviteli vyjádření o přijetí Díla ve stanovené lhůtě dle tohoto odstavce, rozumí se Dílo převzatým okamžikem marného uplynutí této lhůty.
- 3.5 K předání Díla dochází zasláním potvrzení Objednatele Zhotoviteli o jeho přijetí v elektronické písemné formě na elektronickou adresu Zhotovitele.
- 3.6 Smluvní strany sjednávají, že Dílo je provedeno okamžikem předání dle čl. 3.5. Smlouvy.

4. Licence

- 4.1 Zhotovitel uděluje Objednateli **výhradní**, územně a množstevně **neomezené** oprávnění k výkonu práva Dílo užit v původní nebo zpracované či jinak změněné podobě, a to všemi způsoby užití Díla známými v době uzavření Smlouvy, zejména rozšiřováním a sdělováním Díla veřejnosti, samostatně nebo v souboru anebo ve spojení s jiným dílem, při komerčních i nekomerčních účelech za účelem reklamy a propagace své osoby, podnikatelské činnosti i výsledků této činnosti a rovněž propagace osob smluvních partnerů Objednatele, jejich podnikatelské činnosti a jejich výsledků (dále jen „**Licence**“).
- 4.2 Vzhledem k výhradnosti poskytnuté Licence bere Zhotovitel na vědomí, že není oprávněn Dílo v rozsahu poskytnuté Licence sám užit, ani poskytovat třetím osobám oprávnění k výkonu práva dílo užit.
- 4.3 Licence se uděluje na dobu trvání majetkových práv autorských k Dílu.
- 4.4 Objednatel má právo oprávnění tvořící součást Licence poskytnout třetí osobě či osobám, zcela nebo zčásti, úplatně či bezúplatně, a to v neomezeném počtu.

- 4.5 Objednatel má právo zcela nebo zčásti postoupit Licenci kterékoli třetí osobě a tato třetí osoba neomezeně dále, k čemuž uděluje Zhotovitel souhlas.
- 4.6 Objednatel není povinen Licenci využít.
- 4.7 V případě licence k užití a zveřejnění Díla v elektronické podobě Licence pokrývá všechny existující způsoby užití díla v elektronické podobě; za účelem změny elektronického formátu díla je Objednatel oprávněn dílo zpracovat tvůrčím i netvůrčím způsobem, upravit či změnit.
- 4.8 Objednatel je oprávněn rozhodovat o veškerých náležitostech technické a grafické povahy Díla, a to i při jeho zveřejnění, jakož i o náležitostech případných doprovodných textů.
- 4.9 Licence v rozsahu dle Smlouvy se vztahuje na Dílo jako celek včetně výkonů výkonných umělců, použité hudby, zvukových záznamů, případných dalších autorských děl a na předměty práv na ochranu osobnosti (dále souhrnně jen „Předměty ochrany“). Zhotovitel je povinen získat ke každému Předmětu ochrany, který zařadí do Díla, oprávnění k jeho užití v rozsahu, v jakém poskytuje Objednateli licenci dle následujících ustanovení této smlouvy. Zhotovitel odpovídá za to, že Objednatel bude oprávněn Dílo a Předměty ochrany užívat v rozsahu Licence poskytnuté dle Smlouvy, aniž by byl povinen platit jakýmkoli nositelům práv k Předmětům ochrany jakékoli autorské či jiné odměny. Zhotovitel odpovídá Objednateli za jakákoliv případná porušení práv třetích stran způsobené nevypořádáním práv dle tohoto bodu.
- 4.10 Objednatel výslovně prohlašuje a zaručuje se, že je oprávněn k výkonu majetkových práv k jakýmkoliv materiálům (grafické, textové atp.), které poskytne Zhotoviteli ke zhotovení Díla dle této Smlouvy.

5. Cena za Dílo a odměna za Licenci

- 5.1 Objednatel se zavazuje uhradit Zhotoviteli cenu za Dílo provedené bez vad a odměnu za Licenci v celkové maximální výši 227. 500,- Kč (slovy dvě stě dvacet sedm tisíc pět set korun českých) bez DPH. Tato částka je nejvýše přípustná a nepřekročitelná a bude vždy zahrnovat veškeré náklady zhotovitele související s poskytováním plnění dle této smlouvy a zhotovitel nebude oprávněn požadovat jakékoli další platby za plnění předmětu této smlouvy. Objednatel se zavazuje uhradit Zhotoviteli zálohu ve výši 100.000 Kč. Záloha bude vyplacena na základě vystaveného dokladu Zálohové faktury do 7 dnů od účinnosti smlouvy na bankovní účet uvedený na faktuře.
- 5.2 Objednatel uhradí cenu za Dílo a odměnu za Licenci bezhotovostním převodem na základě vystaveného daňového dokladu – Faktury (dále jen „Faktura“) na bankovní účet uvedený na faktuře. Splatnost Faktury je 14 (slovy: čtrnáct) dnů ode dne jejího doručení Objednateli. Peněžitý závazek objednatel se považuje za splněný v den, kdy je dlužná částka odepsána z bankovního účtu objednatel ve prospěch bankovního účtu zhotovitele.
- 5.3 Faktura bude splňovat veškeré zákonné a smluvené náležitosti, zejména
 - a) náležitosti účetního dokladu stanovené v zákoně 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
 - b) uvedení informace o lhůtě splatnosti a
 - c) uvedení údajů bankovního spojení zhotovitele
 - d) kopii potvrzení objednatel zhotoviteli o řádném předání Díla podle dle bodu 3.5.
- 5.4 Objednatel si vyhrazuje právo vrátit Fakturu Zhotoviteli bez úhrady, jestliže tato nebude splňovat požadované náležitosti. V tomto případě bude lhůta splatnosti Faktury přerušena a nová 30denní (slovy: třicetidenní) lhůta splatnosti bude započata po doručení Faktury opravené. V tomto případě není objednatel v prodlení s úhradou příslušné částky, na kterou Faktura zní.
- 5.5 V případě, že Faktura nebude obsahovat předepsané náležitosti a tuto skutečnost zjistí až příslušný

správce daně či jiný orgán oprávněný k výkonu kontroly u zhotovitele nebo objednatele, odpovídá zhotovitel objednateli za veškeré následky z tohoto plynoucí.

6. Smluvní pokuty

- 6.1 Pro případ prodlení Zhotovitele s odevzdáním Díla dle čl. 3.1. Smlouvy či prodlení Zhotovitele s odstraňováním vad a nedostatků Díla ve lhůtě dle čl. 3.4. Smlouvy se sjednává smluvní pokuta ve výši 0,1 % z ceny Díla a odměny za Licenci za každý započatý den prodlení.
- 6.2 Pro případ prodlení Objednatele s platbou konečné faktury dle odst. 5.2 se sjednává smluvní pokuta ve výši 0,1 % z dlužné částky.
- 6.3 Smluvní pokuty nevylučují nárok v podobě úroků z prodlení v zákonné výši.
- 6.4 Zaplacení smluvní pokuty nezbavuje Zhotovitele povinnosti splnit dluh smluvní pokutou utvrzený.
- 6.5 Smluvní pokutou není dotčen nárok Objednatele na náhradu škody způsobené mu porušením povinnosti Zhotovitele, ke které se vztahuje smluvní pokuta.

7. Ukončení smlouvy

- 7.1 Tato smlouva zaniká:
 - a. písemnou dohodou smluvních stran,
 - b. písemným odstoupením od Smlouvy v případě podstatného porušení povinností vyplývajících ze Smlouvy některou ze smluvních stran.
- 7.2 Každá ze stran je oprávněna odstoupit od Smlouvy v případě jejího podstatného porušení druhou stranou. Za podstatné porušení se považuje zejména:
 - a. prodlení Zhotovitele se zhotovením díla nebo jeho dílčí části, a to, pokud Zhotovitel nesjedná nápravu ani do třiceti (30) dnů od doručení písemné výzvy k nápravě,
 - b. prodlení Objednatele s úhradou ceny díla nebo s plněním jiných závazků dle Smlouvy, a to, pokud Objednatel nesjedná nápravu ani do třiceti (30) dnů od doručení písemné výzvy k nápravě.
- 7.3 Závazky, u kterých ze Smlouvy nebo z příslušného právního předpisu vyplývá, že by měly trvat i po zrušení závazků ze Smlouvy dle tohoto ustanovení, se zrušení závazků nedotýká. To platí zejména pro nárok na zaplacení smluvních pokut, nárok na uspokojení práv z jakýchkoli vad.
- 7.4 Odstoupení od Smlouvy je účinné dnem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé straně. Účinnost Smlouvy zaniká dnem doručení takového oznámení.
- 7.5 V případě ukončení smlouvy písemnou dohodou smluvních stran se strany zavazují si vrátit do té doby poskytnutá plnění v plném rozsahu.

8. Vzájemné poskytování informací

- 8.1 Smluvní strany jsou povinny se s předstihem vzájemně informovat o veškerých skutečnostech, které by mohly být významné pro plnění závazků Smluvních stran vyplývajících z této Smlouvy, a to vždy neprodleně poté, co se takovou skutečnost některá ze Smluvních stran dozví. Smluvní strany si přitom jsou vědomy toho, že neučiní-li tak, odpovídají za újmu, která by porušením této právní povinnosti vznikla.

9. Povinnost mlčenlivosti

- 9.1 Veškeré údaje získané při realizaci této Smlouvy jsou údaji důvěrnými. Žádná Smluvní strana proto v souladu s § 1730 Občanského zákoníku neprozradí třetí osobě, ani nepoužije nebo nevyužije pro jakýkoli účel žádné údaje, pokud by tímto druhé Smluvní straně měla nebo mohla vzniknout jakákoli újma na majetku, zájmech nebo dobrém jméně.

10. Závěrečná ustanovení

- 10.1 Smlouva může být měněna nebo doplňována pouze vzestupně číslovanými písemnými dodatky. To platí též pro případný vznik vedlejších ujednání o zajištění či utvrzení dluhů vzniklých z této Smlouvy.
- 10.2 Smluvní strany souhlasí se zveřejněním Smlouvy v registru smluv, který je zřízen na základě zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů. Smlouvu uveřejní Objednatel, za řádné zveřejnění však odpovídají obě smluvní strany. Zhotovitel uveřejnění zkontroluje a Objednatele upozorní na případné nedostatky, jinak mu Objednatel neodpovídá za ne/uveřejnění smlouvy.
- 10.3 Nedílnou součástí Smlouvy je Příloha č.1 obsahující specifikaci Díla.
- 10.4 Tato Smlouva nahrazuje veškerá předchozí ujednání ohledně Díla. V případě podstatného porušení povinností Zhotovitele dle této smlouvy je Objednatel oprávněn od smlouvy okamžitě odstoupit.
- 10.5 Vztahy vyplývající z této Smlouvy se řídí právním řádem České republiky.
- 10.6 Souhlas postoupené Smluvní strany k převodu práv a povinností ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě lze udělit pouze písemně.
- 10.7 Je-li nebo stane-li se některé ustanovení této Smlouvy neplatným nebo neúčinným, nezpůsobuje to neplatnost ani neúčinnost ostatních ustanovení této Smlouvy a otázky, které jsou předmětem takového ustanovení neplatného nebo neúčinného, budou posuzovány podle úpravy obsažené v obecně závazných právních předpisech, které svým účelem nejlépe odpovídají předmětu úpravy ustanovení neplatného nebo neúčinného.
- 10.8 Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu; kdy každá ze smluvních stran obdrží jeden stejnopis.
- 10.9 Smluvní strany prohlašují, že tato Smlouva zachycuje úplný projev jejich vůle a že nic nechybí k jeho doplnění. Zejména prohlašují, že zde vyjma ustanovení této Smlouvy není žádných dohod o zajištění ani utvrzení dluhů z této Smlouvy.
- 10.10 Smluvní strany prohlašují, že si tuto Smlouvu pozorně přečetly a že je jim její obsah jasný a srozumitelný.

Zhotovitel

místo:
datum: 06.03.2024

podepsáno elektronicky

Ing. Zdeněk Binder a Mgr. Václav Nidrlé,
jednatelé společnosti

za Objednatele

místo: Brno
datum: 06.03.2024

podepsáno elektronicky

Mgr. Marta Valešová, MBA,
kvestorka MUNI

Tvorba e-kurzu na míru s tématem nevhodné chování v akademickém prostředí

pro: Masarykova univerzita – Pracoviště
celouniverzitní ochrany práv

Autor / XXXXXXXXXXX & XXXXXXXXXXX

Datum / 12. 2. 2023

Číslo nabídky / 202407013

Obsah

1. Předmět nabídky	3
2. Proč si nás vybrat.....	3
3. Vybrané související reference.....	3
4. Obsah dodávky	5
4.1 Základní cíle a výstupy	5
4.2 Návrh zpracování	6
4.3 Harmonogram prací.....	7
5. Součinnost	7
6. Cenová nabídka	8
7. Závěrečná ustanovení.....	9

1. Předmět nabídky

Tento dokument je nabídkou společnosti Trigama International s.r.o. (dále jen Trigama) pro Masarykovu univerzitu (dále jen klient). Předmětem nabídky je tvorba e-kurzu na míru ve čtyřech variantách (2 kurzy pro akademiky resp. pro neakademiky v českém jazyce a jejich anglické mutace) pro informační systém klienta.

2. Proč si nás vybrat

- Řídíme se nejnovějšími poznatky v oblasti **vzdělávání, designu a digitalizace**.
- Zajišťujeme komplexní služby v oblasti e-learningu: od analýzy potřeb a návrhu vzdělávací strategie, přes zavedení **vzdělávacího systému až po tvorbu online kurzů či vzdělávacích videí na míru**.
- Disponujeme širokým týmem odborníků s **mezioborovým** přesaheem a **bohatými zkušenostmi** s realizací projektů na českém i zahraničním trhu.

3. Vybrané související reference

Doosan Bobcat

Společnosti Doosan

Bobcat jsme pomohli

vytvořit ucelený koncept

e-learningových kurzů, na jehož základě

již vznikly desítky interaktivních

e-learningů kombinujících texty,

obrázky, interaktivity, animace i videa

v celkem sedmi jazykových verzích.

Klienta průběžně zaučujeme v metodických a designových procesech, takže je schopný stále více přicházet s vlastními rozhodnutími a nápady.

Avenier

Pro farmaceutickou společnost Avenier jsme vytvořili koncept a šablony pro tvorbu kurzů ve speciálně upraveném prostředí Moodle, které pro klienta i nadále spravujeme. Pro e-learning jsme vytvořili osobitý design, materiály i kurzy na míru včetně interaktivního grafického komiksu, který se používá u akreditovaného programu VacciWay. Více si můžete zobrazit zde: [Avenier | Trigama International](#)

Pasani academy

Pro akademii zaměřenou na školení v oblasti celního práva a logistiky jsme zrevidovali a kompletně přepracovali koncepci i grafický design e-learningových kurzů. Námi vytvořený pilotní kurz a vzdělávací video se setkali s velmi pozitivní zpětnou vazbou uživatelů a jsou vzorem pro nově vznikající kurzy.

Česká zemědělská univerzita v Praze

ČZU je příkladem rozsáhlé organizace potřebující funkční e-learning pro desítky tisíc uživatelů. Vytvořili jsme proto s nimi na míru přizpůsobený systém Moodle, do jehož technické i metodické správy jsme zaškolili široké spektrum uživatelů. Kromě toho jsme pro pedagogy vytvořili šablony na míru v rámci kterých mohou efektivně a uživatelsky přívětivě tvořit vzdělávací obsahy. Více informací zde: [ČZU | Trigama International](#)

Young Caritas

Organizaci Young Caritas jsme pomohli zavést moderní e-learningovou platformu na bázi LMS Moodle. Do jejího používání jsme zaškolili všechny klíčové osoby z hlediska administrativní správy, tvorby kurzů i metodických přístupů, jak nad tvorbou vzdělávacích materiálů přemýšlet. Na začátku spolupráce jsme také pomohli klientovi uzpůsobit koncept a design na míru.

4. Obsah dodávky

4.1 Základní cíle a výstupy

Na základě textových podkladů a doplňujících informací od klienta vytvoří Trigama e-kurz věnovaný nevhodnému chování v akademickém prostředí (tematicky pokrývající témata jako je šikana, sexuální obtěžování, vztahy mezi učitelem a studentem, nevhodné vyjadřování, mikroagrese aj.).

Kurz bude zpracován **se zohledněním jednotného vizuálního stylu MU a dle vydefinovaných technických požadavků Informačního systému MU** jakožto **sada samonosných HTML stránek** (HTML5 + CSS + JS + grafika) ve formátu 980 x 600 px – a sice bez vzájemného propojení odkazy, vzdálených souborů a s ovládáním kurzu řešeným na straně Informačního systému. Veškerý obsah kurzu je součástí dodávky.

Celková dodávka bude obsahovat čtyři varianty kurzu:

- Varianta kurzu věnovaná neakademickým pracovníkům (v českém jazyce) – 30 stránek
- Varianta kurzu věnovaná akademickým pracovníkům (v českém jazyce) – 38 stránek (30 stránek identických jako u předchozí varianty, 8 rozšiřujících stránek – dále v nabídce je proto řeč pouze o celkově 38 HTML stránkách pro obě české varianty kurzu)
- Varianta kurzu věnovaná neakademickým pracovníkům (v anglickém jazyce) – mutace české verze, anglické překlady budou dodány klientem

- Varianta kurzu věnovaná akademickým pracovníkům (v anglickém jazyce) – mutace české verze, anglické překlady budou dodány klientem

4.2 Návrh zpracování

Dodávka zahrnuje:

- Konzultace s klientem ke zpracování e-kurzů a průběžná review (online)
- Metodickou práci při převodu obsahů klienta do formy e-kurzu dle vydefinovaných požadavků (návrh interaktivit, grafického a technického zpracování kurzu)
- Konkrétní návrh a zpracování vizuální podoby jednotlivých stránek, grafických prvků a jednoduchých interakcí (zahrnuje vytvoření cca 5 - 7 typizovaných obrazovek, 3 – 4 jednoduché interakce)
- Dle zvolené varianty:
 - **Varianta 1: dohledání vhodných fotografií a/či jednoduchých grafik z galerií již existujících zdrojů a jejich grafická úprava v rámci přizpůsobení vizuální identity klienta a celkovému konceptu e-kurzu** (včetně zakoupení práv k použití) – v rámci této (levnější) varianty jsme omezeni pouze již na dostupné zdroje (nabídka zahrnuje max. 40 různých fotografií/obrázků)
 - **Varianta 2: vytvoření originálních jednoduchých grafik profesionálním ilustrátorem v jednotném stylu, přesně podle potřeb projektu a přání klienta** (nabídka zahrnuje 40 originálních obrázků vytvořené přímo pro projekt klienta včetně autorských práv k použití). Využití originální grafiky **lze kombinovat s využitím upravených fotografií (viz varianta 1).**
- Kódování HTML stránek na základě schválených vizualizací (příprava frameworku a jednotlivých komponent, dále skládání stránek za využití připravených šablon a komponent a doladění individuálních specifik vzhledu/funkčnosti jednotlivých stránek)

4.3 Harmonogram prací

- Začátek práce na návrhu vizualizací a vývoji kurzu se může uskutečnit ihned po závazném odsouhlasení nabídky.
- Ukázka prvních 5 „slidů“ (samonosných HTML stránek) se uskuteční do 26. 2. 2024
- Celá dodávka bude dodána nejpozději do 25. března 2024 (pokud nebude domluveno jinak)

5. Součinnost

- Produkty a služby budou vznikat vždy v úzké spolupráci s klientem.
- Klient dodá obsahy e-kurzů pro akademické i neakademické pracovníky ve formě strukturovaného textového dokumentu
- Klient dodá překlady textů v anglickém jazyce

6. Cenová nabídka

	Varianta 1		Varianta 2 (originální ilustrace)	
	Cena MVP* v Kč bez DPH	Předpokládaná max. cena v Kč bez DPH	Cena MVP* v Kč bez DPH	Předpokládaná max. cena v Kč bez DPH
Česká verze 38 HTML stránek e-kurzů				
Návrh celkového konceptu e-kurzu (interaktivit, grafického a technického zpracování), konzultace a review s klientem, kontrola výstupů, projektové řízení	45.000,00 Kč	52.000,00 Kč	45.000,00 Kč	52.000,00 Kč
Grafické zpracování slidů, úprava fotografií/obrázků a grafické kontroly výstupů	42.000,00 Kč	54.000,00 Kč	35.000,00 Kč	48.000,00 Kč
Návrh a tvorba 40 originálních ilustrací vč. review s klientem			45.000,00 Kč	58.000,00 Kč
Kódování HTML stránek	57.000,00 Kč	67.000,00 Kč	57.000,00 Kč	67.000,00 Kč
Zakoupení max. 40 fotografií/obrázků cca	2.500,00 Kč	2.500,00 Kč	0,00 Kč	2.500,00 Kč**
Celkem tvorba českých verzí e-kurzů	146.500,00 Kč	175.500,00 Kč	182.000,00 Kč	227.500,00 Kč
Anglické mutace e-kurzů				
Úprava vizualizací s ohledem na délku textů, tvorba anglických mutací HTML stránek, kontrola výstupů, projektové řízení	40.000,00 Kč	52.000,00 Kč	40.000,00 Kč	52.000,00 Kč
Celkem tvorba anglických verzí e-kurzů	40.000,00 Kč	52.000,00 Kč	40.000,00 Kč	52.000,00 Kč
Cena celkem 4 varianty kurzu	186.500,00 Kč	227.500,00 Kč	222.000,00 Kč	279.500,00 Kč

*) MVP znamená Minimum Viable Product, tj. předpokládané minimální plnění na základě zadání.

***) v případě kombinace ilustrací s fotografiemi

Součástí nabídky jsou přílohy ukazující vizualizace ukazující možné grafické zpracování a jednoduché interakce (Příloha 1) a originální grafiky vytvořené ilustrátorem (Příloha 2). Konkrétní styl a barevnost slidů a obrázků, stejně jako celkový návrh zpracování slidů a používané interakce

budou dodefinovány v úvodu projektu a na základě toho dojde ve spolupráci s klientem k upřesnění finální ceny. Pro zefektivnění přípravy vizualizací a přípravy frameworku pro vývoj HTML stránek prosíme o dodání kompletních textů hned v úvodu projektu.

Platební milníky:

Zálohová faktura: Ihned po akceptaci nabídky bude zaslána zálohová faktura na 50 % předpokládané výše plnění (dle varianty a předpokládaného množství interakcí a náročnosti grafiky na základě dohody s klientem).

Platba po předání výstupů: Do tří dnů po akceptaci nabídky bude zaslána faktura na doplacení zbývající části. Doučtování hodin nad minimální avizovanou cenu se uskuteční po akceptaci na straně klienta na základě přehledu hodin jednotlivých rolí s jednotnou sazbou 1130 Kč bez DPH za hodinu. Maximální výše plnění bude dopředu schvalována s klientem (na základě upřesněných požadavků na technické a grafické zpracování, navýšení počtu ilustrativních a interaktivních prvků apod.).

7. Závěrečná ustanovení

Detaily k rozsahu plnění, jednotlivým aktivitám a složení jednotlivých výstupů budou v průběhu dodávky upřesněny a předem odsouhlaseny s klientem.

Kontaktní osoba ohledně nabídky za společnost Trigama International s.r.o.:

XXXXXXXXXX, telefon: XXXXXXXXXXX, e-mail: XXXXXXXXXXX

XXXXXXXXXX, telefon: XXXXXXXXXXX, e-mail: XXXXXXXXXXX (realizace)

V Praze, dne 12.února 2024

Trigama International s.r.o.